
Előfizetési ár:
Egy évre 12 kor.
Fél évre 6 kor.
Negyed évre 3 kor.
Egyes szám 24 fil

HONTI LAPOK

Nyilttér sora 40 fi
Hivatalos
és magánhirdetések
árszabás szerint.
Többszöri hirdetés-
nél árengedmény.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
— I P O L Y S Á G O N . —

Felelős szerkesztő:
H A L Á S Z F E R E N C .

Megjelen
szombaton reggel.

Az új bérpalota.

Ipolyság, április 1.

Vármegyénk törvényhatósága mult havi közgyűlésében hagyta jóvá Ipolyság képviselőtestületének azon határozatát, hogy a leégett postaépület helyére egy egyemeletes diszes bérházat épít.

A versenytárgyalási hirdetés e hó 10-ére van kitűzve, és a bérpalota építését lehetőség szerint még e hó folyamán megkezdik Földes Ede a kiváló képzettségű budapesti műépítész tervei szerint, ki ambicionálta azt, hogy szülővárosának egy modern monumentális középületet létesítsen.

Alkalmunk volt a végleges, immár a kiíráshoz mellékelt terveket közelebbről megismerni a célból, hogy a nagyközönségnek is tájékozást nyújtsunk a diszesnek ígérkező új épületről.

Tervezők első sorban arra helyezték a főszlyt, hogy alaprajzilag oly megoldást készítsenek, amelyben a két különféle célt szolgáló épületrész (posta-adóhivatal) már kívülről is föltűnően érvényre jusson, továbbá hogy a bejárásokat, a posta, adóhivatal és lakásbejáratot koncentráltan ugyan, de teljesen eltérő irányba terejék. Így ala-

kult ki a telek sarkán létesült kis alaku előkert, amely a fenti kérdést a legideálisabban oldja meg és egyszersmind a legegyszerűbb arhitektonikus tömegelosztást eredményezi.

Az előkert a gyalogjáró színével egy nivóban készül, csupán egy alacsony közszegélyvel ellátva s benne jobbra nyer az adóhivatal bejáratát, balra van a postahivatal bejárata és egy jobb oldali árkád alól szemben a lakásoknak a fölépcsőhöz való bejárata. — A kocsibejáró a telek templom tere eső oldalának végén van.

A hivatalokon megérzik, hogy azok tervezésében a közönség kényelmére a legnagyobb gond fordított. A postán a közönség része alaku, bejáratlalt a közepén; jobbra a telefon, távirat és csomag feladással, szemben az ajánlottlevél és pénzfelvétellel, balra pedig a pénztárral. A földszinten a posta, adóhivatalon kívül egy házmester lakás, kocsiszin és istálló épül.

A lakások az emeleti részt foglalják el, följáratul egy kényelmes fölépcső és egy a pincétől a padlásig terjedő melléklépcső szolgál.

A lakások ugy a 4 mint a 3 szobásak a legmodernebb igényeket is kielégítve készülnek, előszobával, cselelőszobával, fürdőszobával, előtérrel

ellátott kényelmi helyiségekkel, mindenütt vízvezetékekkel felszerelve.

A lakásokhoz pince és padlason kívül egy a padlás térben elhelyezett közös mosókonyha és mángorló helyiség tartozik, szintén vizszolgáltatással.

Az épület homlokzatának tervezésében megérzik az építészek azon törekvése, hogy a festőileg szép templom terét harmóniájában ne rontsák, és hogy a figyelmet csak annyiban vonja magára amennyire a nyilvános jelleg ezt föltétlenül kell, hogy megkívánja. Hangulatban simul az egész tér hangulatához, bár azt abszolút modern eszközökkel adja vissza.

Az épület az I. emeletig vörös nyers-téglaburkolattal épül, amely a sarkokon elhelyezett kiemelkedő részekben az emeleten is tovább folytatódik a főpárkány széléig. A többi megmaradt falrész sárga színű kőporos vakolattal készül. A hatást a legegyszerűbb eszközökkel érik el építészek, és a sarokrészen elhelyezett 4.5 mt. hosszú 1.00 mt. magas figurális relief csaknem az egyedüli szobrász disze az épületnek.

Komoly, nyugodt, egyszerű méltóságos kis épület az egész amelynek első pillantásra megérezhető a rendeltetése.



Áz okos.

Keserves hosszú évek mulva
Találkozott négy jó barát.
Örültek, hogy egymásnak újra
Elmondhatja ki-ki baját.

A négy közül három — rettentő! —
Megtört szívvél panaszkodott,
Hogy nejeiknek a Teremtő
Törékeny hűséget adott.

A negyedik sokáig nem mert
Beszélni, míg így szólt végre:
„Kedves barátim, okos embert
Nem csal meg a felesége! . . .”

Miért? Hogyan? — kiáltják hárman
S még sok kérdés zug feléje.
„Mert aki okos — mondja bátran —
Annak nincsen felesége . . .”

Várkonyi Viktor.



Sisa Pista.

(A híres honti futó betyár saját elbeszélése és egyéb adatok nyomán)

Írta: Sipéki Miklós.

XIV.

Jelen történet szintere K. . . szintén nógrádmegyei község a szereplők neveit, ámbár a történeti hűség megkívánná, elfogjuk hallgatni.

Volt a községben egy korcsmáros azt pedig Jankesznek hívták. Már pedig ha valakit Jankesznek hívnak, azt is tudjuk, hogy azt nem a bába tartotta keresztviz alá; hanem azt mindenható „Brizmilech” tette meg Jankesznek. Ez a Jankesz pedig már mint hivatasos korcsmároshoz illő, — látta el a község férfieselédjét finom batorkeszi-i kukorica geberduszszal, ha pedig rangosabb volt a vendég, borral is szolgált. Azonban egész más okok tették méltóvá Jankeszt, arra, hogy személyével foglalkozzunk. Jankesz sehogys tudta szeretni Siséát, avagy megfordítva. Jankesz féltette pénzét, Sisa pedig szabadságát. Igen, — több jelből Sisa Pista ugy vette észre, hogy Jankesz nem igen banná, ha ő mentől elébb pandurkézre kerülne. Ezt neki több oldalról besugták, miért is Sisa egész béketűrően megüzente neki, óvakodjék tőle, nehogy kipörkölje odujából. Egy ideig csak megvolt békében Jankesz,

de sokáig nem tartott a békés hangulat. Lépten nyomon üldözték a pandurok, olyan nyira tisztába voltak rejtekhelyeivel, hogy Siséát már nagyon szorongatta a bizonyos csizma. Ezt mind Jankesz művének látta Sisa, de lehet, hogy nem is Jankesz volt a besugó.

Egyszer azután végeszakadt türelmének és beállított K. . . községbe. Itt legelőbb a községi bírót kereste fel, kinek tudtul adta, hogy kidobolni valója leszen, miért is kéri a községi dobost magamellé. Ezekután betért Jankeszhez, hol az ivószoba üres lévén könnyebb volt munkája. Jankesz a jövevényt megismervén igen szívesen fogadta, — jó kuntschaft is a betyár, de másrészt nem jó azzal újat huzni. Sisa Pista nem árulta el felindult lelkiállapotát, hanem a legszívélyesebben viszonzta a Jankesz köszöntését. Bort hozatott a javából idogált mindaddig, míg a kisbíró meg nem jött a dobbal.

Ekkor Sisa azután kihuzott övéből egy akkora pisztolyt, mintegy fiókágyu és ezzel elkezdett Jankesz arca tájékan olyan mozdulatokat tenni, mint amikor valakit szapanoznak — Jankesz pedig olyan arcot vágott, — mint akinek a fogát huzzák. De akkőzben Jankesz folyton azt hajtogatta, hogy nem parancsol-e a tekintetes, hol meg a nagyságos Sisa uraság valami jó ebédet? Sisa természetes jót mulatott Jankesz uram lelki átváltozásán és ámbár komolyabb szándéka nem volt a megrémült Jankeszszal, — azt a bizonyos öblös pisztolyt, melybe vagy egy

Csermák Ernő dr. a költségvetésről.

(Montotta március hó 24-én a képviselőházban a költségvetés általános vitája alkalmával.)

Csermák Ernő dr.: Nem szándékoztam a költségvetés általános vitájában részt venni, mert abban a véleményben voltam, hogy a t. tuloldalól méltóztatnak többen hozzászólni azokhoz az általános politikai és gazdasági kérdésekhez, amelyek a költségvetés tárgyalásánál mindenestre vannak oly fontosságuak, hogy minden oldalról, minden részről rájuk kell mutatni, hogy megvilágosítottan, tisztázódjanak az eszmék, amelyek ily államnak, mint a magyar állam, az életében igen fontos szerepet játszanak. Amde azt látom, hogy a t. tuloldal részéről nincs meg az a törekvés, hogy részt vegyen ebben a vitában.

Szmrecsányi György: Lebeszélnek a szónokokat! (Zaj.)

Csermák Ernő dr.: ... mely a mi dolgainkat annyira a mennyire mégis előbbre viszi, és ezért veszem azt a bátorságot, hogy bár több ízben vettem igénybe a t. ház türelmét, ez alkalommal is hozzászóljak a költségvetés általános vitájához. (Halljuk! Halljuk!)

Mikor a bankkérdést tárgyaltuk, gr. Tisza István urnak az ajkairól február elsején hallatszottak azok a kijelentések és szavak, hogy a törvényhozás nem is követhet el alkotmányérintést és alkotmányellenes dolgot, mert a mit elhatároz, az részévé válik az alkotmánynak, úgy hogy ezt csak kiesavart okoskodás tagadhatja. En ezt a tételt annyira fontosnak tartom, hogy a magam részéről is különösen tiltakoznom kell egy ilyen tételnek a felállítására ellen, mely kétségtelenül olyan fontosságu, hogy mi azt szó nélkül semmi esetre sem hagyhatjuk.

Ha az elnyomott népeknek a történetével foglalkozunk, látjuk hogy ezeknél a népeknél éppen egy ilyen tételnek a felállítását képezte mindig az a sarkpont, melyből kifolyólag folytonosan lefelé mentek azon a lejtőn, mely végre szabadságunknak teljes elvesztésére vezetett. Ha nézzük például a finn nemzetnek a sorsát, látjuk, hogy abban a küzdelemben, mely az alkotmányos nemzet és uralkodója közt folyik, az az abszolút kormány

vagy uralkodó, a ki azt az alkotmányos és független nemzetet rabigába akarja hajtani, mindig arra törekszenek, hogy maga az alkotmányos testület, mely kifejezője és képviselője a nemzetnek, fogadjon el olyan törvényeket, melyek apránkint letörjék azt a szabadságot, melyre az a nemzet esetleg évszázadokon, ezredéven támaszkodik.

Nekünk is vannak ilyen törvényeink. A nemzetnek meggyengülésével, történelmi hivatásáról való lecsuszásával találkozunk mindig, mikor ilyen törvényeket alkot. Benne van a magyar alkotmányban, a történelemben, a törvényhozásban például Rákóczi Ferencnek a hontalanítása is. Ugyan, vajjon gondolja-e valaki azt, hogy ez a magyar alkotmánynak részét képezi, hogy ezt a magyar alkotmánynak szempontjából olyan tantételnek tiszteljük, mint a melyet gr. Tisza István ur állított fel? Semmi esetre sem fogadhatjuk el olyan tantételnek és ilyen sark igazságnak, mert csak szégyennel gondolhatunk vissza arra a napra, a mikor ilyen törvények a magyar törvényhozásban keresztülmehtek.

Nagyon kicsiny az az idő, a melyet egy képviselő ilyen kérdések felvetésénél és tárgyalásánál a maga számára igényelhet, én tehát nem akarok minden egyes kérdésre különösen kiterjeszkedni, de kiválasztok egyes olyan kérdéseket, melyeket eddig még megvilágítva nem láttam. (Halljuk! balfelől)

Ha már most át kell térnünk az intenzívebb gazdasági politikára, a mely egy részről az anyagi erők, másrészt pedig magának a földnek is intenzívebb kihasználását célozza kétségtelenül első sorban áll előtérben a birtokpolitika, a birtokok helyes megosztásának kérdése. És e tekintetben jeleznem kell a magam álláspontját. Felfogásom az hogy magyarországon olyan fejlődésre van szükség, mely történelmi múltjával összefügg, nem vágja el azokat a szálatokat, a melyek összekötnek bennünket a történelmi múlttal, de a természetes fejlődés útján viszi a nemzetet arra az útra, a hol egyik láncszem a másikhoz fűződik. A természetes fejlődésnek ezt az útját nálunk ma nem egészen követik. Akkor, a mikor azon az uton megyünk, voltaképpen a kis- és a nagybirtok küzdelme tabálkozik egymással, mindkettőnek az a célja és eredménye, hogy

magát a társadalmi alapot és gerincet képező középbirtokot megsemmisítse.

Ez az egyik szempont, melyet kidomborítandónak tartottam, a másik a hivatalnoki rendszer kérdése. Magyarországon már nagyon is megyünk abban a bürokratikus irányba, mely semmi esetre sem alkalmas a boldogulást előmozdítani. En a hivatalnokok felhalmozódását, folytonos fejlesztését, a társadalmi feladatoknak az állam kezében való csoportosítását semmi esetre sem tartom olyan hasznosnak, mintha az állam csak segítőleg nyul bele olyan dolgok intézésébe, melyek gazdasági szempontból hasznosak. Magyarországon a helyzet az, hogy mindenki a hivatalnoki pályán találja a biztos megélhetést. Ott megkapja azt a kis, de biztos kenyeret és azt a titulust, mely Magyarországon, sajnos, az emberek szívének legfőbb vágya. (Ugy van! balfelől.)

Ha ezzel a kérdéssel tovább foglalkozunk, kétségtelen, hogy éppen ez állítja előtérbe a társadalomnak egy igen nagy problémáját, a mely szinte veszedelemjellegével jelentkezik. Azt látjuk, hogy a művelt középosztály, az a lateiner osztály, a mely a társadalom egy részének gerincét képezi, már nem tud a saját kebeléből kellő mértékben rekrutálni, annak az anyagot legnagyobb részben az alsóbb néposztályokból kell szereznie, a melyek felemelkednek, hogy az ezen osztály keretében támadó óriási hézagokat pótolják.

Ma ugy áliunk a művelt fiatalság dolgával, hogy kétségtelenül meg kell látnunk mindannyiunknak, hogy ma a fiatalság nem érzi magában azt az anyagi képességet, a mely elsősorban pénzkérdés és nem egyéb, a mely arra teszi alkalmassá azt a fiatal embert, hogy ugy köthessen házasságot, hogy megfelelhessen a maga társadalmi állásának. Egy statisztikus kiszámította, hogy a Felvidéken a házaság száma a krumplitermeléssel áll arányban. (Derűltég balfelől.)

Szmrecsányi György: Ez így van!
Csermák Ernő: Azonban tovább mehetünk ezen a vonalon, mert nemcsak a krumplitermeléssel áll arányban. Az alsóbb néposztályoknál ez igenis megvan, de a középosztálynál nem a krumplitermeléssel, hanem a női kalapok árának emelkedésével áll arányban a házasságkötések száma. (Derűltég balfelől.) A milyen mértékben emelkedik a női kalapok ára, olyan mér-

bécsifont puskapor ment megfelelő seréttel, — folyton Jankesz orra tájékára helyezte.

Ezt a kínos procedurát a mámilében zavarta meg, ki benyitván az ivóba, majd szoborra változott a látottak felett. Miután Jankesz ekközben már a hangját is elvesztette, a mamiára hárult a feladat a helyzet kismértése tekintetében. A mámilében, ambar maga is halálra volt rémulve, nem hagyta cserben a tudománya. Értette módját annak, hogyan kell a farkast szelid báránynya változtatni. A falusi korcsmárosnak már a művészetévé vált a részeg avagy a duhaj ember lehütése, ehhez még a profeszorok sem értenek, ez olyan speciális dolog. Mámilében nem csak hogy értette, de volt benne egy kis Éva természet. Először is átfonja karjaival a Sisa Pista nyakát, miután olyan hangon kezdett beszélni ami betyárunkhoz, hogy az ilyen hangra a kárhózatba is bele rohan az ilyen tüzzel teli bandita. Hamis az asszony, amelyik hamis! Jankesz uram hitestársa az volt, ha annak kellett lenni, hozzá olyan szemrevaló menyecske volt. Ha már abba kezdtem, hogy leírom, miként néz ki egy szemrevaló korcsmárosné azt is megírom. A mi korcsmárosnéknak hajlékony volt, mint a nádszál, szemei tüzzel beszéltek, ha mosolygott meg ajkai megnyitáltak és hófehér fogai ugy festettek, mint az igaz gyöngy, rubin foglalatban.

No meg azután volt benne egy bizonyos kövérség is, melynek láttára a vendég ugy megszomjazott, — hogy arra már igazán

megkellett inni egy icce bort. Kell-e több ennél egy korcsmárosnéval. Most meg már az elősoroltak után sajnálatossá kezd lenni, hogy a sorok elején „mámilében”-nek írtam őt, de leginkább az a sajnálatos, hogy ha már van egy korcsmárosné ilyen kívánatos, — miért éppen annak a csunya Jankesznek a felesége?

Ami korcsmárosnéknak mindjárt azon kezdte a megszelidítést:

— Ejnye Pista bácsi de ritka vendég nálunk. Pedig mennyire szereti magát a Dolfikám, de meg én is egész familiámmal. Egyszer jön hozzánk, akkor is hogy megijeszti az embert azzal a pisztolylyal, no tegye le mert eltalál sülni és én koldulni mehetek az én kis árváimmal. No tegye már le azt a pisztolyt ide az asztalra, azután idogasson magának abból a jó borból én pedig addig kifutok a konyhába s hozom a finom libamáját.

Sisa leült azonmód az asztalhoz, de elébb Jankeszt is oda ültette magával szembe, de a kisbirtót is. Miután az ígért libamáj az asztalra került ugy hármában hozzá láttak a mulatozásnak, Jankesznek is veük kellett tartani. Az ebéd végeztével Sisa figyelmeztetést a házigazdát, hogy ami most fog következni, az ellen semmi szövlása se legyen, mert ellenesetben a pisztolyt ismét előveszi és akkor többet nem tesz kárt a libamájban. De hogy is volt ellenvetése Jankesznek, néma volt mint a sir.

Ekkor Sisa megparancsolta a kisbirtónak, hogy dobszó útján adja közhírré a községben, hogy ma ingyen táncmultság lesz a korcsmában, enni-inni lesz a bőven s azonkívül minden táncosné két pengő forintot kap jutalmul. Szombati nap volt, az olyan félünnep falun, ha csak nincs valami nagyobb mezei munka. Munka olyan sürgős nem volt, kedv meg az ingyen borhoz meg a tánchoz volt, tehát hamarosan teli lett a korcsma és előkerült a cigány is. Sisa ekkor csapra vetette a korcsmáros összes borát és kanna számra hordatta az asztalra, azok számára kik otthon maradtak szintén kanna számra küldözgeté a bort haza.

Szegény Jankesz máskor hogy örült volna az ilyen forgalomnak, most azonban szomorúan néznie kellett, hogy miként hordják szét a borát. No ilyen jól a falunépe sem azelőtt, de talán azután sem mulatott. Táncolt a fiatalság két napon keresztül, a míg csak a hordók birták azt a felséges nedűt szolgálatni. A menyecskek odáig voltak Sisaért, mert ez győzte volna kirakni azt a magyarost talán hét álló eszendeig is, de az nem is járta, hanem ugy siklott mint a pisztráng.

Javában folyt a multság, mikor Sisa elkurjantja magát, legények hát a korcsmárosné talán mostoha gyerek, hogy ugy elfeledkeztek róla. Derékon is kapja és járja véle mint a fergeg. Ezt is végig kellett nézni Jankesznek, mint járja szeretett párja a táncot a betyárral, sőt ugy véli mintha az

tekben huzódnak vissza a fiatal emberek és nem mernek házasságot kötni, (*Derültség balfelől.*) mert látják, hogy nem képesek megfelelni azoknak az igényeknek, amelyeknek teljesülése reményében megy bele egy művelt osztálybeli nő a házasságba.

Hiába szerkesztünk feliratokat, kérvényeket az egy gyermek-rendszer ellen, mind ez nem megoldás; de ha megteremtjük azt a gazdasági alapot, amely megadja a házasságkötő feleknek, hogy a maguk boldogulását a házasság keretében megtalálják és a társadalomban megállhassanak, akkor igenis tapasztalni fogjuk, hogy szaporodás következik be és a házasságok boldogok lesznek.

És nézzünk végig a bíróságnál bekövetkezett rendezésen. Mit tapasztalunk ott? Azt hogy annak a rendezésnek az eredménye az lett, hogy ott van ezer jegyző, a ki megrekedt, nem tud előre menni, a kikkel szemben 380 albirói állás van, a melyen ha keresztül kell mennie, csaknem olyan munkát végez ezen a keskeny uton, mint mikor a tevéát akarják hajtani a tő fokán. Ezer jegyző, ezer fiatal ember áll ott, nem tud családot alapítani és nem tud abba az állásba belekerülni, hogy végre annak a társadalomnak olyan tagja legyen, a mely reményekkel és kilátásokkal indult neki az iskolának és lépett ki az életbe. (*Helyesítés a bal és a szélsőbaloldalon.*)

A mikor e kérdésekkel foglalkozom, okvetlenül át kell tennem a közoktatásügyire is. Talán sokakkal ellentétbe helyezkedem akkor, a mikor kifejezést adok abbéli szerény nézetemnek, hogy a közoktatás kérdésénél mi rendkívül tulmegyünk azon a vonalon és ponton, a meddig el kellene mennünk. Azt tapasztaljuk ma mindenfelé, hogy a társadalmi szociális bajoknak az orvoslását ott keressük és ott akarjuk megtalálni, hogy folytonosan és folytonosan csak a kvalifikáció emelését kívánjuk attól a fiatal embortól, a mely a tudományos, a lateiner pályára törekszik, folytonosan csak azt kívánjuk tőle, hogy minél több vizsgát tegyen, minél több oklevelet és diplomát szerezzen, a mi által azt akarjuk elérni, hogy minél később kerüljön abba a helyzetbe, ahol voltaképpen társadalmi feladatát teljesítenie kell. (*Igaz! Ugy van! a baloldalon.*)

Nekem az a nézetem, hogy a dolognak nem ebben fekszik az orvoslása. Azt a

asszony bele is pirosodna. Jaj szivem, kapkod szivetájékára a férj — talán nem is muszájból teszi!?! Sőt a tánc közben a betyár Sisa Pista olyan vakmerő, hogy egész közel hajlik a szép korcsmárosnéhoz és olyasmit tesz, mit a tapintatos férje csak sábeszkor szokott megcselekedni. — Hisz csak az a pisztoly ne lenne és Sisa meg olyan erős ne volna gondolja a férj és inkább behunyja a szemét.

Minek firtassam a dolgot minden nótának vége szokott lenni, mulatság végeztével a falunépe elszólt, Sisa parolát váltott Jankszszel az örökbéke jeléül.

Azt mondja a Fama, hogy mikor Jankesz magára maradt szeretett párjával, a következőleg feddte azt meg:

— Asszony mindent tudnék feledni, de azt nem; hogy mikor a betyár oly vakmerően viselkedett veled szemben, te még jobban rádtültél!

Az asszony erre azt mondta, hogy ne busulj volt eszem, mert hisz a szememet behunytam.

Erre valahogy megnyugodott a táti, de ellenvété, ha már mégis történt valami, csak az egész falu ne látta volna.

Az asszony erre azt jegyezte meg hamisan, hogy ez az egész falu olyan kicsi.

Abban pedig neki volt igaza!

(Folyt. köv.)

fiatal embert, a ki intelligens pályára törekszik, agyonütni nem lehet. Vagy tudunk neki helyet adni, a hol feladatának megfelel, és akkor ott meg is felel, vagy pedig nem tudunk és akkor előttünk áll egy tömeg, a melyet erőszakos, mesterséges uton vissza kell szorítani, a mely visszaszorítás a társadalomnak azonban semmi esetre sem fog az előnyére szolgálni. (*Helyesítés a jobboldalon.*)

Ha nézzük, hogy a régiebb időkben milyen volt az életkor, a melyben a fiatal emberek ki léptek az életbe, ahol bizonyos önállósággal, tekintéllyel és súlyllyal szerepelhettek már a társadalomban, akkor azt látjuk, hogy ezzel szemben ez a korhatár ma igen felemelkedett. Az életkornak az emelkedése semmi esetre sem áll arányban az emberi életnek az általános korával. Az emberi életkor nem emelkedik. Létesültek ugyan bizonyos közegészségügyi intézmények, maga a civilizáció, a társadalomnak háboruktól mentes volta bizonyos fokig kapcsolatosan a békével, emeli ugyan ennek az általános életkornak a magasságát, de kétségtelen dolog az hogy az általános életkor fizikai tekintetben egyáltalában nem emelkedik.

Már most, ha odaállítjuk azt a fiatal embert a társadalomba, és a helyett, hogy a régi kornak megfelelőleg beengednők ifjú korában, hát beengedjük 28—30—32 éves korában, mit nyerünk? Nem azokat az individuumokat, a kik az igazi jó munkát szolgáltatják, hanem olyanokat, akik akkorára, mire eljutnak arra a helyre, a hol dolgozniök kellene, már enervált emberek, akik azt keresik, hogy mentől kevesebb hárujjon rájuk abból a munkából, a melyet a társadalom rájuk hárit.

Ezen egyetemi rendszer olyan, hogy kvalifikáció-tömegével és akadályaiival semmi esetre sem képezhet felállítandó ideált. Már kialakult a képviselőház körében is, a mint látom az a nézet, hogy az egyetemeinket szaporítanunk kell, és hogy a vidéki városok Kassa, Szeged, Debreczen azok a központok, a melyekben az új egyetemeket létesíteni kell, hogy ott helyes egyetemi nevelést vezethessünk be, hogy közelebb hozzuk az ifjúságot ahhoz a társárhoz, a ki őt az életben való megélhetésé és betöltendő szerepkörére kell hogy előkészítse, mert azt a rendszert, a mely ma divik, lehetetlen fentartani.

Nem lehet fenntartani azt a rendszert, a mely nem vizsgálja meg a tanuló képességét, előhaladását, a mely esztendő-kig tetszésére bizza, hogy hallgassa-e a tananyagot vagy sem, a mely rendszer mellett, természetesen, eredményeket elérni lehetetlen. (*Igaz! Ugy van! balfelől.*)

De, t. képv. ház, nemcsak az egyetemi oktatás az, a melyre kifogásokat kell tennem. Maga a középiskolai oktatás is olyan, hogy annak voltaképpen sem célját nem tudjuk, sem eredményeit nem ismerjük.

Sümegei Vilmos: Rosszul fizetik a profeszorokat, az is nagy baj!

Csermák Ernő: A középiskolai oktatásnál olyanféle teóriákkal állunk szemben a melyek azt adják válaszul, (*Zaj. Elnök csenget.*) hogy a középiskoláknak voltaképpen nem az a céljuk, hogy ott alapos, tudományos képzettséget szerezzenek a tanulók, hanem bizonyos gyakorlatot, bizonyos szellemi tornát kell nekik végeznük, hogy így képesíttessenek arra, hogy az egyetemre kerülve, a magasabb tudományokat elsajátíthassák. A középiskolai tanulókra a tananyag nagyságával ma olyan terheket háritanak, amelyeknek megfelelni teljes képtelenség. (*Igaz! Ugy van!*)

Siegescu József: Na, nem olyan nagy az anyag!

Csermák Ernő: De igenis nagyon nagy, (*Igaz! Ugy van!*) és a mikor a szakkérdésről, a mikor a módszertan kifejezéséről van szó, hogy miképpen kell e diákokat tanítani, akkor nincs egy összefoglaló erő, (*Igaz! Ugy van! a jobb és a baloldalon.*)

a mely megmutatná, hogy az általános képzés szempontjából miként kell a dolgokat egybefoglalni, hogyan kell a tudományt, a tanulási anyagot azoknak a fiatal embereknek beadni, hanem mindenik profeszor előáll a maga szaktárgyával s mindenik kidomborítja, hogy a maga részéről ezt tartja a legfontosabbnak.

Siegescu József: Nagyon helyes!

Csermák Ernő: A matematika tanára a legutolsó logaritmusokig, mindig ugy adja elő tárgyát, mintha az volna az életben a legfontosabb, hogy az a fiatal ember azt tanulja meg.

Siegescu József: Ez csak dicséretre méltó! (*Zaj!*)

Csermák Ernő: Az életben nem veszik ennek hasznát. És ha már annyira nem méltóztatik velem egy véleményen lenni, méltóztassék megengedni, hogy egy talán banális példát említek föl, a mely én velem történt meg. (*Halljuk! Halljuk!*)

Egy alkalommal betonmunkát végeztettem és kavicsot vettem át. A fuvaros elhozta az udvaromra a kavicsot, szépen összerakta egy esomóba. Csonka gula formája volt a kavics esomónak, s nekem át kellett azt vennem. Igen természetes, hogy a tekintélyemmel is ellenkeznek, ha ilyen kérdéshez nem értenék, másrésztől pedig, hogy tudnám átvenni azt a kavicsot a fuvarostól, a ki azt nekem át akarja adni, ha nem tudta kiszámítani, hogy mennyi az. Elővettem tehát a mérőszallagot és lemértem az alap és felsőterület nagyságát, kombináltam azokat ugy, a mint annak idején tanultam — a matematikával kiváloképpen szívesen foglalkoztam, valami még volt a fejemben a tanult képletekből — és kiszámítottam, hogy a kavics 88 köbméter. Mikor aztán felírtam magamnak az eredményt, megkérdeztem a fuvarost hogy mennyi a kavics. Ez 87 köbméter, választott a fuvaros.

Tehát az én mérésém és az ő mérése között csak egy tized köbméter volt a differencia. Kérdésemre, hogy mivel mérte meg, azt felelte, hogy a kapanyéllal. (*Derültség a bal- és a szélsőbaloldalon.*) Ő tehát tudatlansága dacára is ugyanarra az eredményre tudott eljutni, e melyre én, és az élet megtanította őt ugyanarra, (*Ugy van! balfelől.*) a mire megtanítja, esetleg meg nem tanítja azt a fiatal gyereket, aki 8 esztendeig látogatja a gimnáziumot, az a gimnáziumi tanár.

Siegescu József: Ebből csak azt következik, hogy a tanárok ne oktassanak intenzíve, ugy-e?

Elnök: Kérem a képviselő urat, hogy tartózkodjék a közbeszólásoktól!

Csermák Ernő: Nem azt mondtam; méltóztatassék türelemmel megvárni; le fogom ebből vonni a konkluziót és a következtetést is, a mely abból áll, hogy annak az iskolai életnek kétségtelenül oda kell törekednie, hogy azt a fiatal gyereket az életnek nevelje; azokat az ismereteket, azokat a tudományokat öntse a fejébe, a melyek az élet szempontjából szükségesekek, ne pedig olyan részleteket és olyan különlegességeket, (*Élénk helyesítés a szélsőbaloldalon.*) a melyek az élet szempontjából nem hasznosak és a melynek hasznát soha sem veszik. (*Helyesítés a baloldalon.*)

Siegescu József: A tanár köteles a tantervet végrehajtani!

Elnök: Kérem a képviselő urat, hogy tartózkodjék a közbeszólásoktól.

Sümegei Vilmos. Tartson inkább beszédet! (*Derültség*)

Csermák Ernő: T. közbeszóló képviselőtársamnak bátor vagyok annyit megjegyezni, hogy igen nagy örömmel és nagyon szívesen hallgatok végig mindeakit és mondhatom örömmre szolgál, ha akár-melyik oldalról hallok olyan beszédet, a mely a mi társadalmi kérdéseinket előbbreviszi. Vártam is azt, hogy alkalmam lesz ilyen beszédeket hallani és csak azért

szólaltam fel hogy előadjam a magam nézeteit, mert nem hallottam e kérdésre vonatkozó nyilatkozatokat, sőt azok is letöröltették nevüket, a kik szólásra feliratkoztak. Ha tehát igénybeveszem a t. ház figyelmét, ezt azon tudatban teszem, hogy senkinek idejét el nem veszem; *(Helyeslés)* s hogy ezzel voltaképen talán valamivel kevésse előbbre viszem azokat az eszméket és felfogásokat, a melyeknek szolgálataiba szegődtem és a melynek előbbrevitelét feladatombul tűztem ki. *(Élénk helyeslés a bal- és a szélsőbaloldalon.)*

Nem tehetem, nincs is fizikumom reá, hogy minden közbeszólásra válaszoljak, és méltóztassanak megengedni, ha tovább megyek a fonalon, azt is kell látnom, hogy ennek a tanulási rendszernek ez az összefogható része igenis a legtöbb helyen, a legtöbb helyen, a legtöbb fokozatig hiányzik, hiányzik az, hogy az a tanuló a kinek elébe állítják azt a tudományt, először megfelelő anyagot kapjon, mert nincs egységes tankönyv-írásunk sem, nincs meg az sem, hogy mindenütt ugyanazon anyagot tanítanák.

Szegesú József: Igenis megvan s mindenütt ugyanazt az anyagot tanítják, bocsnatot kérek, tizenhárom évig tanítottam és tudom, hogy a tananyag meg van állapítva.

Egy hang (a szélsőbaloldalon): Fel kell iratkozni! *(Zaj)*

Csermák Ernő: Méltóztassék majd azután hozzászólni és észrevételeit megtenni.

Szmrecsányi György: De nem szabad neki beszélni. *(Derűtlenség.)*

Haller István: Azért fog tartani a vita, nem kell busulni! *(Zaj.)*

Elnök (csenget): Csendet kérek.

Csermák Ernő: Vannak mindenféle körülmények, a melyek a szülőket kényszerítik arra, hogy gyermekeiket különféle rendkívüli tantárgyakkal taníttassák, *(Zaj. Elnök csenget.)* és ha méltóztatik kívánni, kész vagyok más alkalommal és más helyen, de mindenesetre az idegesség teljes kizárásával, vita tárgyává tenni és nézeteinket kieseríteni.

Méltóztassék azonban megengedni, hogy a magam eszméit befejezzem és a munkapárt kívánsága szempontjából is átadhassam a szót az utánam következőknek, hogy leghőbb vágyuk megvalósuljon, hogy a költségvetést általánosságban megszavazzák. *(Éljzés a jobboldalon.)* Nem én, én mindenesetre ellene fogok szavazni. *(Derűtlenség.)* A t. tuloldal kétségkívül akkor nagyobb tömegben fog betódulni és a szavazás kérdése jobban fogja őt izgatni, mint azok a kérdések, a melyekről most én szólok.

Nem mulaszthatom el, bármennyire tapasztalom is egyes részről az idegességet és türelmetlenséget, hogy ne foglalokozzam még azzal a kérdéssel is, és ne mutassak rá arra is, hogy a gimnázium, a középiskola éppen arra nem tanítja meg a fiatal gyermeket, a mire voltaképen meg kellene tanítani, nem tanítja meg arra, hogy a mikor kikerül a társadalomba, hogyan kell ott forognia és mozognia. Erre egyáltalában nem fektatnek sulvt. *(Ugy van! a baloldalon.)*

Ez oly kérdés, a melyet a házi nevelésnek tartanak fenn, de a mikor látjuk, hogy a lateiner osztály legnagyobb részben, a mint előbb kifejteti szerencsém volt, az alsobb néprétegekből, az alsobb osztályokból ujonozódik, akkor feltétlenül kell hogy az a fiatal gyermek, a kia házi nevelést odahaza nem kapja meg, és nem kapja meg a kellő utbaigazítást, ott a középiskolában tanulja meg azt, a mit a házi nevelés elmulasztott, hogy a mikor felszűrülve kikerül az iskolából, a társadalomban, mint annak intelligens tagja tudjon mozogni. Nagyon sok helyet látunk, a hol kikerülnek a fiatal emberek a társadalomba, és nincs meg nekik a esiszolódottságuk, forgolódottságuk, a

melyre szükségük volna, bizonyos fél-szegség jellegét öltik, keserűséggel lépnek a társaságba, visszavonulnak, és egy elégtelen elemet képeznek, a mely elégtelenségnek mindenesetre elejét vettük volna, ha a fiatal gyermekeket idején rátanítottuk volna azokra a társadalmi formákra, formalításokra, a melyekkel nekik a társaságban meg kell jelenniök. *(Mozgás a jobboldalon.)*

Ez nem mosolyogni való dolog, mert ez tényleg így van, és igen sokszor, sok embernél tapasztaltuk, hogy nem érzik magukat olyanoknak, mint a kik a társaságnak, a társadalomnak tagjai, úgy vélik az illetők, hogy őket félreismerik, holott ha megvolna a kellő esiszolódottságuk, forgolódottságuk, megfelelőenék és a társaság szíves örömeit fogadná őket.

Nagyon sok ily dolog van, a melyet vita és felemlítés tárgyává kellene tenni. De nincs annyi fizikumom, nincs annyi időm, sőt az érdeklődés sem olyan e kérdések iránt, hogy az apróbb részletekbe iehetne belemenni. De van még egy fontos pont, a melyre két-égtelenül ki kell terjeszkednem, a melyet fontosnak talállok. Ez pedig az, hogy a társaságnak oly individuumokra van szüksége, a melynek mindegyike odaálltassék, a hol a legal-kalmasabb, a hol a maga feladatának legjobban, legcélszerűbben, meg tud felelni.

Iparkodtam bizonyos szempontokra felhívni a t. tuloldal figyelmét. Lehet, hogy ezek az eszmék elvesznek a pusztában, lehet, hogy ezeknek az eszméknek talán termékenyebb talaja találkozik. Részemről lelkiismeretbeli kötelességemnek vélem, hogy ilyen kérdésekkel foglalkozzam *(Helyeslés balfelől.)* és felhívjam ezekre a kormányt is a figyelmét akkor, mikor politikai állásomnál fogva a költségvetést nem fogadom el. *(Élénk helyeslés a baloldalon.)*

A hétről.

— március 24.

— **Vármegyénk közigazgatási bizottsága** e hó 6-án tartja meg Wilczek Frigyes gróf dr. főispán elnöke alatt rendes havi ülését.

— **A vármegyék státuszrendezése.** A nemzeti munkapárt március 22-én értekezletet tartott, melyen a belügyi költségvetést tárgyalta. A tárca költségvetéséhez többek közt hozzászólt Tisza István gróf, ki annak az óhajának adott kifejezést, hogy a vármegyei tisztviselők fizetésrendezése minél előbb keresztülvitessék. Khuen Hederváry Károly gróf miniszterelnök a vármegyei tisztviselők fizetésrendezésére vonatkozólag kijelentette, hogy azt a legközelebbi időben kívánja a kormány keresztülvinni s evégből valószínűleg még a nyáron, de legkésőbb az őszön terjeszti be a törvényjavaslatot a ház elé. A kormány el van határozva, hogy a vármegyei tisztviselők fizetésrendezését az 1912. évi költségvetésben keresztülvizsi.

— **Az állami tisztviselőkért.** Erről a kérdésről egy félhivatalos megbízható forrásból ezt az értesítést kapta: A kormány komolyan és behatóan foglalkozik az állami tisztviselők sorsának javításával és elsőbbsen a fizetés rendezését tüzte ki célul. Az erről szóló munkálatok folyamatban vannak és ha elkészültek, ami hamarosan megtörténik, akkor a fizetésrendező-alapján, vagyis a számítások szerint szálítják le a szolgálati időt és rendezik a nyugdíjügyet, valamint az özvegyek és árva-állását is. Mindezt teljes alapossgal kell előkészíteni és az állami tisztviselőknek nincs okuk sem aggódásra, sem

türelmetlenkedésre, mert ha kívánságaik megvalósítása késik is, csupán rövid idő kérdése, hogy a méltányosságnak megfelelően rendezzék ügyeiket.

— **A főegyházmegye köréből.** A főegyházmegyei hatóság Hollós Pál hodrusbányai plebánost Szobotistre adminisztrátorrá, — Blaschke József szenici káplánt pedig Hodrusbányára adminisztrátorrá nevezte ki.

— **Az ügyvédi kamara tisztújítása.** A balassagyarmati ügyvédi kamara március 25-én tartotta Balassagyarmaton Csermák Ernő dr. kamarai elnök elnöklése mellett közgyűlést, melynek legfontosabb tárgya a tisztújítás volt, melynek eredménye a következő: elnök Csermák Ernő dr. orsz. képviselő, ipolysági ügyvéd, helyettes elnök Szilágyi Mór, titkár Kallós János dr., ügyész Feledi Jenő dr., pénztáros Grünbaum Aladár dr. A választmány tagjai: Aranyosi Sándor, Biró Arnold, Draskóczy Zsigmond, Kertész Arnold Koltai Ernő, Rosenbach Emil, Tölgyessy Ferenc dr. és Váradi Jakab dr. rendes, Bauer János dr., Hajós József és Pollacsek Ármín póttagok.

— **Mezőgazdasági körökből.** A vámosmikolai járási mezőgazdasági bizottság Tergina Béla, Plachy Gyula és Paál János kisorsolt mezőgazdasági bizottsági tagokat újból egyhangulag járási mezőgazdasági bizottsági tagokká választotta meg. Schusdek Ármín és Sümeg Hugó járási mezőgazdasági bizottsági tagok ezen viselt tiszttségükről lemondván, helyükbe egyhangulag Szilárd Imre primási gazdasági intéző hortfűszegymati és Adler Gyula földbírtokos felsőfegyverneki lakosokat, végül Rapcsák József j. m. biz. tag elköltözése folytán megüresedett tagsági helyre Huszár Tibor nagybirtokost választották meg.

— **Az ideai fősorozás.** Az ideai fősorozást a sorozó bizottság következő napokon fogja megtartani:

Vámosmikola: április 8. 9. 10.

Ipolyság: április 12. 13.

Korpona (város): május 14. 15.

Korpona járás: május 16. 17. 18.

Hontszob: május 30. 31.

Bát: május 15. 16.

Ipolynyék: május 18. 19.

A bizottság polgári tagjai:

Elnök a vármegye alispánja, akadályoztatása esetén a kirendelt helyettes.

Orvos: Kovács S. Endre vm. t. főorvos, akadályoztatása esetén a kirendelt járás-orvos.

Bizalmi férfiak:

a) vámosmikolai járás: Becke Imre báró és Droszt Artur.

b) ipolysági járás: Herczeg Vince és Pál István.

c) Korpona város: Baumerth Ottó és Kálmán Gyula dr.

d) korponai járás: Csizmár Márton és Holezer Béla.

e) szobi járás: Ungár Jenő és Polakovics János.

f) bati járás: Geyer Károly és Kiszely János.

g) ipolynyéki járás: Bolgár János és Kondor József.

— **Pénzügyi körökből.** Oláh Lajos ipolysági takarékpénztári segédkönyvelőt a most alakult péceli takarékpénztár igazgatósága könyvelővé választotta meg.

— **Országos gazdakongresszus Budapesten.** A budapesti IX. országos gazdakongresszus rendezőbizottsága Károlyi Mihály gróf elnöklésével hétfőn délelőtt tartotta alakuló ülését az OMGE. székházának nagytermében a kongresszusi előadók és a vidéki vármegyei gazdasági egyesületek kiküldötteinek nagy részvétele mellett. Károlyi Mihály elnök a gazdakongresszus egybehívásának szükségességét hangoztatván, kiemeli, hogy a tárgyalásokon praktikus és nem doktriner kérdésekkel fognak foglalkozni. Meleg szavakkal üdvözli Teleki Józsefné grófné, a Baromfi-

tenyésztők Országos Egyesületének elnökét, a miniszteriumok és a vidéki gazdasági intézmények küldötteit és felkéri Mutschenbacher Emil titkár a jelentések megtételére. Köszönettel vette tudomásul a rendező-bizottság, hogy a földművelésügyi-, kereskedelmi-, pénzügyi- és igazságügyi miniszterek, Budapest székesfőváros és a vidéki gazdasági egyesületek tömegesen képviseltetik magukat a kongresszuson. Eddigél Serényi Béla gróf földművelésügyi miniszter, Darányi Ignác és Desseffy Aurél gróf vállalták el a diszelnöki tisztelet. Mutschenbacher Emil titkár bemutatja a kongresszus ügyrendjét. A kongresszus idejét május 6, 7 és 8 napjaira tűzték ki. A tanácskozások a székesfővárosi Vigadó termeiben öt szakosztályban fognak lefolyni. A kongresszus tagja lehet minden magyar gazda. Tagsági díj személyenként tíz korona, amely összeg legkésőbb április 30-ig fizetendő be a kongresszus pénztárába (IX. Köztelek-utca 8.). Rubinek Gyula igazgató javaslatára megválasztották a végrehajtó bizottságot, megállapították a kongresszus programját, majd Buday Barna, Szilassy Zoltán orsz. képviselő, titkár, Jeszenszky Pál kir. tanácsos, ügyvezető titkár és Krolp Hugó orsz. képviselő, titkár előterjesztése alapján etárgyalták a kongresszuson tárgyalandó atározati javaslattervezeteket.

Halálozás. Eichenvald Lajos volt kereskedő március 30-án életének 74-ik, házasságának 43-ik évében Ipolyságon meghalt. Általános becsülésben részesülő derék polgára volt Ipolyságnak, felügyelő bizottsági tagja a takarékpénztárnak. Élénk részt vett az ipolysági státusköv hitközség kulturális életében, s eme érdemei elismerésül a király a koronás aranyéremmel tüntette ki. Betegeskedése foytán már évek óta visszavonulva élt. Ma délelőtt 11 órakor temették el széles körben megnyilatkozó részvét mellett.

A F. M. K. E. ténghódítása Bábban. Követendő példakép közöljük a bábti járás főszolgabírája Nándory Pál FMKE. taggyűjtésének eredményét: Cziglian János Bakabánya, Geyer Károly Derzsénye és Pischl Samu Felsőzsember örökös tagul; Demichler Vilmos, Bakabánya község, Faller Gusztávné drné, Vizer Vilma, Viczián Kálmán, Dénes Béla rendes tagul; ifj Faller Gusztáv, Bányel Anna, Bódi Klára, Cziglian János timár, Petrások Agoston, Turcsányi Lajosné, Piflich Gizella, Kovácsik János, Deák János, Allik János, Krump Daniel, Záborszky Samu. Keviczky Lajos dr. Kuehta Samu, Keviczky Adolf. Gracza János, Fuchs Jánosné, Cziglian Erzsébet, Cziglian Margit, Weiner Henrikné, Bori község, Hontnadas község, Tegzesborfő község, Kálnaborfő község, Fendt Vilmos, Balassa Gusztáv, Fendt Marietta, Schimkó Rezső, Hontvarsány, Nagykereskény és Kiskereskény községek, Kóhn Sándorné, Sztankay Aba dr. Sztankay Abáné drné pártoló tagul léptek be a FMKE. hontvármegye fiókjának kebelébe.

A posta és táviró köréből. A m. kir. posta, és táviró igazgató Debnárik Zelenka Elza ipolysági posta és táviróapidíjast ideiglenes minőségű posta és táviró kezelővé nevezte ki.

A törvénykezés köréből. Az igazságügyi m. kir. miniszter Valach István ipolysági kir. törvénykezési fogházfelügyelőt nyugdíjazta.

Fagyos április. Hirtelen, minden átmenet nélkül állott be a meleg idő. Napok óta verőfény táncol az utcákon, nevetve pattannak a fákon rügyek. Ha így tartana az idő, néhány nap múlva tavaszi zöld köntösben pompázna az egész természet. De az utóbbi évek tapasztalatai nyomán peszsimisztikusan kell fogadnunk ezt az abnormis meleget, s tartani kell attól, hogy nagy visszaesésben lesz részünk. A meteorológiai jóslatok kellemetlen meglepetéssel ijesztgetnek és a hitlenségnek örvendő leveli béka, Meteor meg éppen sötét prognózist ad. Április haváról ugyanis ezeket írja: Április havának változói napjai: 1-2-6-13-15-18-21-25-28-29-30 ra esnek. Legerősebb hatásuk: 1 hideg csapadékos, esetleges szeles; 13 száraz hűvös; 15 hideg szeles; 28-29 erősen változó, mely körül a hideg, enyhe jelleg, csapadékkal változatosan váltják fel egymást. Április havában tehát inkább hideg, mint a meleg jelleg érvényesül, 15-ike körül fagy is jöhet. Állandóbb jellegű időjárás 6-15; valamint 21 és 27 közt várható.

A tanügy köréből. A vallás és közoktatásügyi miniszter Boczkó Amália nagymarosi állami kisegítő kisdodóvónót a nagymarosi állami kisdodóvóhoz rendes kisdodóvónóvé, Sipos Mihályné szül. Benusich Mária nagymarosi állami kisegítő kisdodóvónót az ottani állami kisdodóvóhoz rendes kisdodóvónóvé nevezte ki.

Az F. M. K. E. választmányi ülése. A F. M. K. E. igazgató választmánya április 1-én Nyitrán, a vármegyeház I. emeleti termében, évnegyedes rendes gyűlést tartja. Tárgysor. 1. Az elnökség időszaki jelentése. 2. A közművelődési ház ügye. 3. A Laky-féle 20,000 koronás hagyományról kiállított alapító levél. 4. A Gelléri-Szabó József-féle 5000 koronás hagyományról kiállított alapító levél. 5. Unin és Radimó községek kérelme, alapítványi kamutartozásaiak egy részének elengedése iránt. 6. A másodikfoku fegyelmi bizottság tagjainak megválasztása. 7. A tanítói jutalmazásokra beérkezett kir. tanfelügyelői kijelölések. 8. A Sandriki Társaság kérvénye könyvtárának kieserlése tárgyában. 9. A nagysároői kath. iskola kérvénye, ifjúsági könyvtár engedélyezése iránt. 10. A bukovinai andrásfalvi hitelszövetkezet kérvénye, népkönyvtár adományozása iránt. 11. A majorkai kath. iskolaszék kérvénye könyvek adományozása iránt. 12. A hradisti kath. iskola kérvénye, a jobb tanulóknak, tanulmányi kirándulás céljaira anyagi segély megszavazása iránt. 13. Az alsószőlősi állami elemi iskola több szegénysorsu tanuló részére ingyen tankönyveket kér. 14. A részben állami iskola, a magyar isteni tiszteletek céljaira, kath. és evang. magyar énekes könyveket kér. 15. A stózi evang. egyházközség magyar énekes és imakönyveket kér. 16. A központi iroda házbérének főemelése. 17. Új tagok és elhalálozások. 18. A magyar Minimax gyár r. t. az óvodák és könyvtárak számára megvételre ajánlja házi fecskendőjét.

Körjegyző választás. A kisgyarmati körjegyzőséghez tartozó községek a Sántha Kamill nyugdíjaztatása folytán megürült körjegyzői állásra egyhangúlag Nicskó Rezső bagyani körjegyzőt választották meg.

Az Ipartestület békéltető bizottsága. Az ipolysági ált. ipartestület e hó 25-én tartott gyűlésen a segédek részéről 1 évi időtartamra megválasztottak: Kiss Sándor, Gottveisz Lajos, Zirrich Ferenc, Stukovszky Lajos, Dalla Károly, Prachár Gyula, Kaliska Dezső, Darida István, Berecki Sándor, Jakus Gyula, Silberstein Samu, Diósy Gyula, Póttagok Balog József, Helyes Géza, Mucska István, Diósy János, Zsóka György, Imrek Lajos.

Honvéd főiskolai pályázatok. A m. kir. honvéd főreáliskolában 50, a honvéd Ludovika Akadémiában pedig mintegy 66, részint teljesen díjmentes, részint féldíjmentes államköltséges, illetőleg alapítványos és fizetési hely fog az 1911/1912. iskolai év kezdetén betöltetni. Ezek közül a soproni honvéd főreáliskola I. évfolyamára 20 teljesen díjmentes, államköltséges, 20 alapítványos és 4 részben féldíjmentes, részben fizetési hely esik, a Ludovika Akadémia I. évfolyamánál pedig 5 teljesen díjmentes, 30 alapítványos és 31 részben féldíjmentes, részben fizetési hely kerül betöltés alá. Felvételi feltételek: 1. A pályázó magyar állampolgársága 2. testi alkalmassága a katonai nevelésre 3. a honvéd főreáliskolába középiskolai IV. osztály, a Ludovika-Akadémiába középiskolai VIII. osztály elvégezéséről bizonyítvány 4. erkölcsi bizonyítvány 5. keresztlevél, illetve születési bizonyítvány. Fizetési helyekre ezen kívül még 6. a szülők vagyonai állapota és 7. az is igazolandó, hogy a pályázó az alapító oklevélben foglalt különös feltételeknek is megfelel. Szabályszerűen beleyezett folyamodványok f. évi május hó 15-éig nyújtandók be a lakhely szerint illetékes honvédkerületi, illetőleg honvédkiegészítő parancsnokságnál. Minden pályázó testi alkalmassága tekintetében orvosi vizsgálatnak s ennek megfelelően elméleti felvételi vizsgának van alávetve. Ellátási díj a honvéd főreáliskolában jelenleg évi 800, a Ludovika-Akadémiában 1600 korona, az évi tandíj 28 korona. Bővebb felvilágosítás céljából az intézetek parancsnoksága „Tájékoztató”-t díjtalanul küld az érdeklődőknek.


Ismét drágul a cukor. A cukorgyárosok kartelje újból emelte a cukor árát. Most métermázsánként három koronával lett drágább, kis eladásban három-négy fillérral.

Színészek Ipolyságon. Megyeri Kálmán társulata jött el hozzánk egy hétre és így a közönségnek alkalma van néhány estét kellemes szórakozással eltölteni. A társulat erőssége, közönségünk régi jóismerőse: Dombay Mihály. Kiváló alakító tehetség, ki minden szerepét a legaprólékosabb pontossággal játssa meg és minden szavával, mozdulatával le tudja kötni a közönség figyelmét. Különösen kitűnt ez Roberto Bracconak Don Pietro Caruso e. egy felvonásos színművének nehéz címszerepében. Tetszésre talál még Varga Jolán, Megyeri Kálmán és Fekete Béla játéka. Almásy Erzsébet, mint halljuk még kezdő, de akkor megérdemli a tehetséges jelzőt. Kedves megjelenése és rokonszenves játéka keddi jutalomjátékára bizonyára nagyobb közönséget fog vonzani.

Gümőkór,
köhögés,
szamárköhögés,
influenza

esetelben az orvosok csak

SIROLIN
„Roche“-t
rendelnek.



Kik vannak a Sirolin „Roche“-ra utalva?

1. A kik hosszú időn keresztül köhögés bántalmaiban szenvednek.
2. Mindazok, kik ádült gégehurutban szenvednek.
3. Asztmában szenvedők lényeges könnyebbülést éreznek már rövid használat után.
4. Skrofulás, mirigyduzzadásos, szem- és orrkatarusos gyermekeknek fontos szere a Sirolin „Roche“.

A táplálkozást nagyban elősegíti.

Csak eredeti csomagolású Sirolin „Roche“-t kérjen, minden utánzatot vagy pótkészítményt kérünk a leghatározottabban visszautasítani.

F. Hoffmann-La Roche & Co.,
Basel (Svájcz),
Grenzach (Németország).

Bélyegzőket pecsétnyomókat fametszeteket sárgaréz, ajtó, és címtáblákat, számozó gépeket és minden e nemhez tartozó munkát az árjegyzék szerinti árból 15 százalék árengedménnyel szállít Neumann Jakab könyvnyomda-, és könyvkötészet tulajdonos és papirkereskedő Ipolyságon.

— **Gazdaközönségünk** szíves figyelmébe ajánlom elismert kiváló minőségű gazdasági és konyhakerti magvait. Mintázott ár ajánlattal szívesen szolgálok Bercezzeller Márton Ipolyság. 4—10

KICSI ESETEK.

Állat-összeírás.

Megindult az összeírás
Nálunk minapába,
Hogy hány állat van a polgár
Ótába, aklába,
Oda fordult már a világ
Ebnék se jó lenni,
Mert szegénynek a magasabb
Adót le kell tenni,
Nem sokára javaslatba
Jön — mondja a fáma,
Pótadót is kap nyakába
Majd, ő kutyasága;
A polgárnak kötelem
Viselheti nyögve,
Jogokat is kérhet így hát
Ha tud — nyöszörögve.

Kiállott a komaasszony
A ház kapujába
Mészéleti számlátgatja
Hány tyukja, kutyája?
Összeadni nem oly nehéz
Meggazdálkál könnyen:
— Csak — azt mondja — azt szeretném
Tudni biz' én szörnyen,
Szomszéd asszony hány állatot
Diktál a listába,
Van ott bőven, ágyban, falba,
S az ajtó félfába.

IRODALOM ÉS ZENE.

(*) **A Vasárnapi Ujság** április 2-iki száma rendkívül érdekes képet mutat be az állami gyermekvédelem oltalma alatt álló gyermekek életéről, a Nemzeti Színház legfrissebb újdonságáról, a Májusi fagyról, a Műcsarnok tavaszi kiállításáról, a német császár bécsi látogatásáról, a tervezett Atlanti-óceánon túli léghajóútról stb. Szépirodalmi olvasmányok: Rákosi Viktor regénye, Czöbel Minka és Kosztolányi Dezső versei, Kamizsay Ferenc novellája, Marcelle Tinayre regénye. Junius történeti tárcát írt, Romics Géza Csokonai renaissance-áról írt érdekes irodalmi cikket. Egyéb közlemények: Erős Gábor és Magyar Gábor arcképe, egy Afrikában tartózkodó magyar társaság képe, tárcacikk a hétről s a rendes heti rovatok: Irodalom és művészet, sakkjáték. stb. — **A Vasárnapi Ujság** előfizetési ára negyedévre öt korona, a Világkrónikával együtt hat korona. Megrendelhető a Vasárnapi Ujság kiadóhivatalában (Budapest, IV. ker., Egyetem-utca 4. szám). Ugyanígy megrendelhető a Képes Néplap a legolcsóbb újság a magyar nép számára, fél-évre két korona 40 fillér.

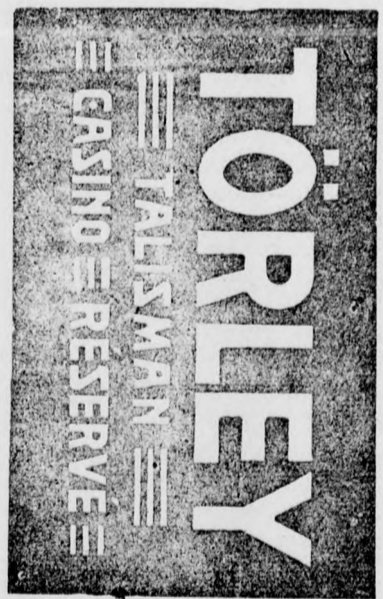
(*) **Jókedv, tréfa, vidámság** árad Sebők Zsigmond és Benedek Elek bájos gyermeklapja, a „Jó Pajtás” minden számából s kivált a legújabb, március 26-iki számból Lampérth Géza a tavasz elébe harangoz benne egy verssel, Szemere György kedves történetet mond el, Sebők Zsigmond folytatja Dörmögő Dömötör tekintetes ur, a híres Mackó kalandos utazását a Vaskapu felé, Elek nagyapó mesét mond Bimbóról, a szegény ember tehénkéjéről, Mesemondó bácsi a kis batyuról, meg a nagy batyuról mesél Juhász Árpád képeivel, Benedek bácsi verset mond egy bájos képhez, Holló Sári Flóri babáról és a Csillagszeműről mesél, Zsiga bácsi mulatságos képes tréfát beszél el a varázshitől, Rákosi Viktor folytatja érdekes regényét. A „Kis Krónika” rovat aktualitásai, a rejtvények szerkesztői izenetek teszik teljessé e szám érdekes tartalmát. A „Jó Pajtás”-t a Franklin-társulat adja ki; előfizetési ára negyedévre 2 korona 50 fillér, fél-évre 5 korona, egész évre 10 korona. Egyes szám ára 20 fillér. Előfizetéseket elfogad s kívánatra mutatványszámokat küld a „Jó Pajtás” kiadóhivatala, Budapest, Egyetem-utca 4. szám.

(*) **A Pesti Hírlap** az új évnegyed alkalmából a magyar olvasó közönség szíves figyelmébe ajánlja magát. A dr. Légrádi Inre szerkesztésében megjelenő Pesti Hírlap ma Magyarország legelterjedtebb napi lapja, melynek főerőssége, hogy pártokon kívül és felül állván, szigorú ellenőrzést gyakorolhat mindennel és mindenkivel szemben. Ennek köszönheti a magyar sajtóban pártatlanul álló nagy népszerűségét. A Pesti Hírlap kiadóhivatalának értesítése szerint a cikkírók és tárcáírók jeles gárdáját új elsőrendű munkakerőkkel szaporítani, úgy, hogy a Pesti Hírlap munkatársai közé tartoznak ma: Gárdonyi Géza, Heitai Jenő, Molnár Ferenc, Murai Károly, Abonyi Árpád, Porzolt Kálmán, Szomaházy István, Szini Gyula, Mezei Ernő, Tömörkény István, Szász Zoltán, Szabóné Noga Janka, Váradi Antal, Lux Terka, Bokor Malvin, Lampérth Géza, Sa- Ede, Pakots József, gr. Vay Sándor, stb.-stb. Valóban oly névsor, melylyel egy más lap sem dicsekedhetik. S a Pesti Hírlap azonfelül, hogy a legjobb és legbővebb tartalmat nyújtja olvasóinak, még külön kedvezményekkel is szolgál előfizetőinek: naptárral és divatlappal. A Pesti Hírlap minden előfizetője karácsonyi ajándékkul kapja a Pesti Hírlap nagy képes naptárát és kedvezményes áron rendelheti meg a „Divat Salon” című pompás képes divatlapot, gazdag szépirodalmi tartalommal minden más hírlapot felülmúló terjedelemben jelenik meg, a Pesti Hírlap ára egy óra csak 2 korona 40 fillér negyedévre 7 korona és a Divat-Szalonnal együtt negyedévre 9 korona. Az előfizetést legcélszerűbb postautalványon a kiadóhivatalhoz címezni: Budapest, Váci-körút 78. szám.

(*) **A Háztartás.** Tizenhetedik évfolyamának második negyedébe lép április 1-én a magyar asszonyok közlönye a Háztartás. Erőben meggyaporodva nyilván emelkedve prezetálódik az Urainé Hentaller Lilly szerkesztésében megjelenő lap. Rovatai felölelik a divatot, kézimunkát, egészségügyet, szépségápolást, a kertészetet, gazdaságot, baromfitenyésztést, szőlészetet, méhészetet, a konyhát, a kamrát. A rovatokon kívül van a lapban novella, vers, regény és rejtvény. A lap előfizetési árai mérsékeltek: egész évre 12 korona, fél-évre 6 korona, negyed évre 3 korona. A kiadóhivatal (Budapest, Aréna-ut 8.) kívánatra szívesen küld ingyenes mutatványszámot.

(*) **„Ország-Világ”** szépirodalmi képes hetilap Szerkesztők Váradi Antal dr. és Falk Zsigmond dr. A legutóbbi (13-ik) száma ismét egész sereg igen érdekes aktuális cikket meg illusztrációt közöl. Beszédese fényképi illusztrációkat látunk benne azokról a most épülő remek bérpalotákról, amelyek szinte monumentális jellegű kölcsönöznek székesfővárosunk egyik-másik részének, s amelyeket a külföldi nagyvárosokból hozzánt vetődő idegenek is bizvást megcsodálhatnak majd. Mutatványszámot ingyen küld a kiadóhivatal (Budapest, V. Hold-u. 7.), ahová az előfizetési pénz beküldhető. Félévre 8 korona.

(*) **Szilágyi Géza és Lenkei Henrik: Májusi fagy.** A Gömöri Jenő szerkesztésében megjelenő Modern Könyvtár-nak egy új kötete jelent meg. Az új kötet Szilágyi Géza és Lenkei Henrik nagy értékű drámája: a „Májusi fagy”. A darabot éppen most mutatta be a Nemzeti Színház, igen nagy sikerrel. Szilágyi Géza és Lenkei Henriknek eddig kifejtett kiváló irodalmi munkássága után természetesen az írói világ, meg a közönség egyaránt, feszült várakozással és érdeklődéssel tekintett a két kiváló íróra a színpadon való bemutatkozására. Ez a bemutatkozás pedig, — amiként előrelátható volt, — a nagy siker jegyében folyt le. A szerzők egy polgári család életéből merítették színművük tárgyát. A család mindenik tagja, a fiúk és leányok, komoly, kenyérkereső emberek, akik naphosszat fáradoznak, hogy maguknak becsületes megélhetést biztosítsanak és ebben az igyekezetükben nem tudja eltántorítani a szép leányokat a kísértés, amely a nagyváros lüktető életében állandóan nyomon kíséri őket. Meghatóan bájos családi élet van exponálva az első felvonásban. A második felvonásban aztán a polgári erényekben felnőtt fiatalok szívvel-lélekkel azon vannak, hogy meg is tudják szerezni azt a boldogságot, amelyet az élet ígért nekik. Különösen ebben a gyönyörű és a harmadik felvonásban belelyülő küzdelemben domborodik ki a Májusi fagy szerzőinek írói kvalitása és a darab drámai értéke. A Modern Könyvtár e fölötté értékes kötete immár a Könyvtár 51—52-ik száma és minden könyvkereskedésben és dohánytözsdeben, továbbá a vasúti pályaudvarokon is kapható. (Kiadja Politzer Zsigmond és Fia.) A kötet ára 60 fillér.



Az orvosi kar által ajánlva.

Gümőkór (tüdőbajok), légzőszervi bántalmak, számarköhögés, influenzánál.

Ki használjon Sirelint?

1. A ki hosszú időn keresztül köhögés bántalmaiban szenved.
2. Mindazok, kik gégegyulladásban szenvednek, Sirolin „Roche” által rövid időn belül meggyógyulnak.
3. Asztmában szenvedők már rövid használat után lényeges könnyebbülést éreznek.
4. Skrofulás, mirigyduzzadásos, szem-és orrhurutos gyermekeknek rendkívül fontos szor a Sirolin. A táplálkozást nagyban elősegíti.

Csak eredeti csomagolású SIROLIN „Roche”-t kérjünk es pótszereket határozottan utasítsunk vissza.

F. HOFFMANN-LA ROCHE & Co.,
Basel (Svájc). — Grenzach (Németország).

Sirolin

„Roche”

kapható minden gyógyszer-tárban.
Ára üvegenként 4 korona.

Császárfürdő Budapesten. Nyár és téli gyógyhely a magyar Irgalmas rend tulajdona. Első-rangu kénes hévvizű gyógyfürdő; modern berendezésű gőzfürdő, kényelmes iszapmedence- és kádfürdők, melyek kiváló gyógyhatással használtatnak az összes reumatikus- és idegbántalmaknál. Uszodák hőlég-, szénsavas- és villamosvíz-fürdők Ivó- és belélegzési-kura. Prospektust ingyen és bérmentve küld.

Az Igazgatóság

Sürgőnyeim:

Seprőgyár, Balassagyarmat.

Telefonszám: 75.

Értesítés!!

Van szerenésém a földműveléssel foglalkozó t. közönséget értesíteni, hogy *Balassagyarmaton* létesítet

cirokseprőgyáram

részére *cirokseprő* bármily mennyiségben a *legmagasabb napi ár mellett vásárlók* amiért is — mint igen jövedelmező mellékágot — annak termelését fokozottabb mérvben ajánlom, bővebb fevilágosítással kézséggel szolgálók. 1—6

Hoffmann Vilmos

első négrádmegyei cirokseprő-gyár
BALASSAGYARMAT.

Egy jó karban levő

szőlő föld

„az oldalban“ egészben esetleg részenként *azonnal eladó.*

Ugyanott borhordók és pince :: eszközök is eladók. ::

Bővebbet:

özv. *Imrek Kálmán*nénál
IPOLYSÁGON.

Hirdetéseket és reklámokat jutányosan közöl a Honti Lapok.

FIGYELEM!
50000 pár cipő.
4 pár cipő csak 7.50 fillér.

Több nagy gyár pénzzavarba jutása miatt meglettem bizva nagy mennyiségű cipőnek mélyen az előállítás áron aluli eladására. Adok tehát mindenkinek **2 pár női, és 2 pár férfi fűzős cipőt** barna vagy fekete bőrből, kaplival erősen szögelt *bőr talppal*, nagyon elegáns legújabb fazonban, kívánt számszerint.

Mind a **4 pár csak 7.50 kor.** kerül.

Csupán utánvétellel szállítja:

C. Grüner Schuh Export, Krakau.
Nr. a 225.

Meg nem felelőt kieserélünk, és a pénzt vissza küldjük.

1550. 1911. tkvi szám.

Arverési hirdetmény.

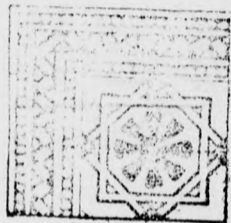
Alulírott bíróság közhírré teszi, hogy a Hontmegyei Népbank végrehajtatonak — Heffter Kálmánné szül. Benda Karolin végrehajtást szenvedő ellen 1400 korona tőke és jár. iránti végrehajtási ügyében a területén levő Ipolyság község 197 sz. tkvé-ben A 1 1 sorsz 200 hrsz a. Heffter Kálmánné sz. Benda Karolin nevében álló 2400 kor törvényes beesérlékű ingatlan az 1911. évi június 12 napján d. e. 10 órakor a kir. törvszék I em. 3 sz. termében a megállapított kikiáltási ár 2,3-án aiul nem fognak elarvereztetni.

A vételár az árverés jogerőre emelkedése napjától számított 30, 60, 90, nap alatt 3 egyenlő részletben 5 százalékos kamattal együtt lefizetendő.

bánatpénzt az utolsó részletbe beszámítja. Az árverési feltételek a bíróságnal mint a fent megjelölt községi előjáróságnal megtekinthetők.

Ipolyság, 1911. évi március hó 6. A kir. törvényszék mint telekkönyvvi hatóság Oravecz Bela s k. kir. törvényszéki bíró. A kiadvány hiteléül:

F e h é r v á r y
kir. telekkönyvvezető.



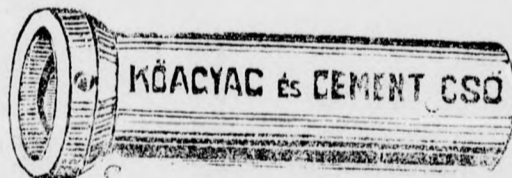
Ifjabb WALLA JÓZSEF

mozaik-, csementáru- és műkögyára, építési anyagok raktára.
Padló-faburkolás és betonépítési vállalat
Budapest Iroda: VII., Rottenbiller-u. 15.

Márványmozaik lapok
Mintázott csementalapok
Karmantus betonesővek
Különféle műkőmunkák
Granit-terazzo, Betonmunkák

Csatornázások
Falburkolások
Metzlachi lapok
Keromit és klinker-lapok
Fapence-lapok

Telefon
76—36.



Telefon
76—36.

KACHELMANN és TÁRSAI

SÖR- és MALÁTAGYÁR

VIHNYE,
(BARS-MEGYE)

Távíratcím:
SÖRGYÁR VIHNYEPESZERÉNY

Interurban-telefon:
VIHNYEPESZERÉNY 7. SZ.

Ajánljuk kitünő minőségű és

„ACZÉLSÖR“

név alatt forgalomba hozott gyártmányunkat.

Megrendelhető: $\frac{1}{8}$, $\frac{1}{4}$ és $\frac{1}{2}$ Hl. hordókban
és 0,5, 0,7 L palaczkokban

Léván és vidékén valamint Hont- és Esztergom-megyékben egyedüli elárusító:

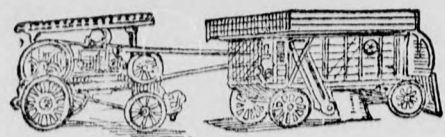
Weil Jakab

Léva, Mártonffy-utca 9. szám.

Szállítások még a megrendelés napján úgy a gyárból, mint lévai raktárunkból is eszközöltetnek.

BRÜNN-KÖNIGSFELDI GÉPGYÁR MOTOROSZTÁLYA

a Monarchia legelőkelőbb gyára! Egyedúrusító ABELES EMIL, Budapest, V. Váci-ut 14.



Teljes

cséplőgarnitúrák és malomberendezések

Elismert tény, hogy cséplőgarnitúráink a leggazdaságosabban és legmegbízhatóbban működnek.

Teljes transzmissziótelepek, gőzgépek, gőzkazánok és egyéb gépészeti berendezések.

**Benzin
Nyersolaj
Szivógáz
Diesel**

Motor

Szivógázmotorjaink, valamint Diesel-rendszerű nyersolajmotorjaink üzemeltetési költsége óránként és

lóerőnként cca 1—1 1/2 fillér.

Eddig 50.000 lóerő üzemben!

Gyorsanfutó „IDEAL”
KERETFÜRÉSZEK
fűrésztelepek, asztalosműhelyek teljes berendezése.

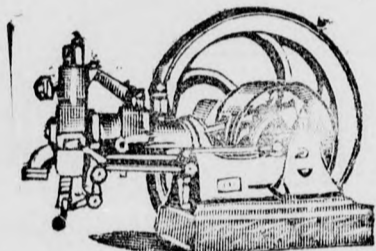
Alacsony és magasnyomású
SZIVATTYUK

gőz-, transzmisszió-, villany- vagy motorüzemre bármely vizellátási és ipari célra.

Költségvetés árajánlat és mérnök látogatással díjmentesen szolgálunk.

Drezdai motorgyár r. t.

Németország egyik legrégebbi és legnagyobb motorgyára.



Szállít szakkörökben elismert legjobb gyártmányú Benzin-, Nyersolaj-, Gáz-, Petroleum-motorokat és locomobilokat

valamint szivógázmotorokat
MEGLEPŐ UJDONSÁG!
EGYETEMES GENERATORUNKKAL

a tényleges lóerő
óránként csak kb. 1 fillérbe kerül
Vezérképviselőt:

Gellért Ignác és Társa

Budapest, Teréz-körút 41 :: Telefon 12-9
Legmesszebbmenő jótállás. Kedvező fizetés
26-26 feltételek.

Egy még teljesen jó karban levő majdnem új

zongora zenemű automata

3 hengerrel, mely 24 féle darabot játszik, valamint egy egész új

sörkimérő aparátus

(kazános légnyomással), mely a sört csekély jégűtéssel mindig hideg, friss állapotban tartja, továbbá egy fehérre festett

söntés kerítés

recés üveggel, egy kimérő pult, egy nagy jég szekrény hus hűtésre jutányos árban eladó.

ASBÓTH JÓZSEF
vendéglősnél
IPOLYSÁGON.

Ipolysági piaci árak.

Buza 100 klgként kor.	20.40—21.00
Rozs	14.60—15.00
Árpa	15.40—16.00
Zab	15.40—15.60
Bab	19.00—20.00
Kukorica	13.00—13.50
Bükköny	18.00—18.20

„M-i-t?” — Hisz’ a Papa megengedte! vadói JA
JACOBI-féle Antinicotin-cigarettafüvek fadobozban!



Vigyázzon! Csakis a „JACOBI” jelzéssel vadói!
Minden fadoboz érdekes Röntgen-képeket tartalmaz!

Köhögés

és rekedtség-
nél, tüdő kata-
rus- vagy szá-
márhurutnál

ne vegyenek mást mint

KAISER-féle mell karamellát,
a három fenyő jelzéssel.

5900 közjegyzőileg hitelesített bizonyítvány orvosok és betegetől tanuskodik a biztos eredményről.

Csomagja 20, és 40 fillér, doboza 60 fill.
Kapható minden gyógyszerárban.

Van szerencsém a nagyérdemű közönség szives tudomására hozni, hogy **virágüzletemet** kibővítvé

női kalap üzletet

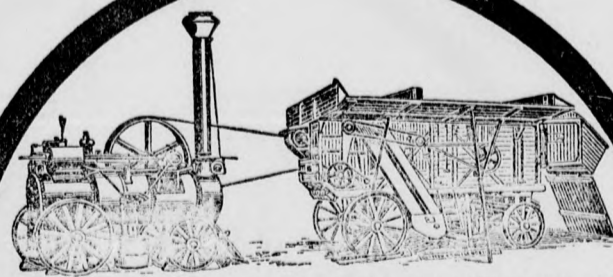
rendeztem be, melyet e hó 15-én nyitok meg. Raktáron fogok tartani a legegyszerűbb kivitelűtől, a legkényesebb izlést is kielégítő kalapokat. Minden e szakmába vágó javítások elfogadtnak és jutányosan eszközöltetnek. E célból Budapestről oly szakképzett manzelt alkalmazok, ki előkelő salonokban oly képzettségre tett szert, mely a legfinomabb kívánalmakat is kielégíti.

Főtörökvésem mindenkor oda irányul, hogy nagyrabecsült vevőimet, a lehető leggondosabban kiszolgálhassam.

Kérem tehát méltóztassék becses pártfogásában részesíteni és rendeléseivel megtisztelni, melynek vártában maradtam teljes tisztelettel

TORDAY ZSÓFIA.

4-4



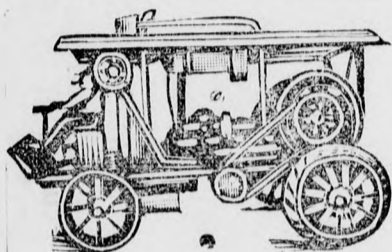
CLAYTON & SHUTTLEWORTH LTD

Budapest, Váci-körút 63,

által a legjutányosabb árak mellett ajánlatnak:

Locomobílok és cséplőgépek, benzinmotoros cséplőkészletek, magánjáró gőzgépek, szalmaakalmazók, lóhereséplők, tisztító-rosták, konkolyozók, kaszalógépek, marokrakó- és kéveköto-aratógépek, szénagyújtók, széna- és szalmaszajtók, boronák, sorvetógépek, Planet Jr. kapálók, kukorica-morzsolók, szecska-végők, répavágók, darálók, őrlőmalmok, egyetemleges aczélekek, 2- és 3-vasú okék és minden egyéb mezőgazdasági gépek.





Világhírű magánjáró és vontatható benzinkomoblok és cséplőgépek. Hegyes vidéken is kitűnően beváltak.

A legmegbízhatóbb és legbiztosabb fűzem, csekély benzinfogyasztás, egyszerű szerkezet.

Szivógáztelepeink világhírűek. Schwed nyersolajmotorok.

Magánjáró és vontatható fafűrészelvek és kötörök.

Teljes malomberendezések.

Gőz és járgányos cséplő készletek.

KELLNER és SCHANZER

Budapest, V., Aulich-utca 2 sz.

8-26 Ügynökök, közvetítők díjaztatnak.

:: NARANCS ::

vörvörös catániai legeslegjobb minőségű ötkilós postakosárral 2:80 eredeti kosárral 100 darabbal 5.20 eredeti ládával 180 avagy 150 darabbal 7 koronáért.

Muskátnarancs

vérpiros primisimo minőségű szép nagyok eredeti ládával 100 vagy 80 darabbal 8 korona eredeti ládával 200 avagy 160 darabbal 12.50 koronáért.

Sárga fajnarancs

mézédes messinai ötkilós postakosárral 2.50 eredeti ládával 180 avagy 200 darabbal 5.25 korona eredeti ládával 300 avagy 200 darabbal 10 koronáért.

Citrom

elsőrendű ötkilós postakosárral 2.20 eredeti ládával 180 darabbal 5. k. eredeti ládával 360 avagy 300 darabbal 9 koronáért.

Karfiól

esodaszép fehér ötkilós postakosárral 2.20 tizkilós kosárral 3.60 eredeti kosárral 18 darabbal 4 koron.

Maróni

romai konzervált tartsós teli ru ötkilós postakosárral 2.60 huszonöttilós zsúkkal 9 koronáért szállítja utánvétellel bérmentetlenül az Agrumen déligyümölcs nagykereskedés Budapesten Szarka utca 7. Tessék előnyárjegyzéket kérni friss gyümölcsökről.

8-13

SZILÁGYI ERNŐ

könyvkötő és dobozkészítő mester

IPOLYSÁG, Főtér, Eichinger-féle ház.

Van szerencsém a n. é. közönséget értesíteni, hogy Ipolyságon a Főtéren az Eichinger-féle házban 1911. március hó 1-től a mai kornak teljesen megfelelő gépekkel felszerelt

— könyvkötő és dobozkészítő — műhelyt nyitottam.

Sok évi bel- és külföldi tapasztalatom és saját munkaerőm által képes vagyok a n. é. közönséget a legnagyobb megelégedésre precisz munkával a legjutányosabb árak mellett kiszolgálni.

A n. é. közönség becses pártfogását kérve mély tisztelettel

SZILÁGYI ERNŐ
könyvkötő és dobozkészítő mester.

Arankamentesség re államilag ólomzárolt

**L ó h e r e,
L u c e r n a,**
nyulszapuka-magot

valamint Eredeti Quenlinburgi a termelő ólomzárral ellátott

Takarmány - répamagot ugyszintén bükköny, konyhakerti és virágmagvakat, a legjobb minőségben állandóan raktáron tart és jutányosan ajánl

Berczeller Márton

7-10

Ipolyság.



Saját érdekében cselekszik,

ha női kalap szükségletét nem a fővárosban, hanem nálam szerzi be.

Üzletem megnagyobbításával kalap raktáromat tetemesen fokoztam oly dus választékban, a mely a legkényesebb igényeknek is megfelel és bámulatos olcsó árban igen szép girádi kalap már 3 koronától kezdve, a mi máshol nem létezik.

A fővárosból igen ügyes kalapdiszítónóm van így átalakításokat is a legjutányosabban vállalok.

Gyászkalapokat állandóan raktáron tartok. Ugyszintén b. figyelmükbe ajánlom férfi kalap és sapka raktáromat, nagy választék a legfinomabb minőségben is, továbbá különféle cipők, harisnyák, ingek, nyakendők, gallér, kezeltő, keztü, nap- és esernyő, flu és férfi öltöny és más e szakmába vágó cikkek is kaphatók.

NEUSPIELER J.
férfi- és női- divatáru kereskedése IPOLYSÁG.

A Budapesti Általános Ipartestület védnöksége alatt álló BUTORCSARNOK.

és hitelszövetkezet

az Orsz. Közp. Hitelszövetkezet tagja.

12 éve fennáll, felhívja a n. é. butorvásárló közönség figyelmét hogy VIII. József-körut 28. sz. (Békkocsis utca sarok), valamint IV. kerület, Ferenciek-tere 1 sz. (Királyi bérpalota) ujonnan átalakított helyiségében rendezett

:: lakásberendezési kiállítás ::

megtékinetésére, raktárunk, mely a legnagyobb az országban, a legegyszerűbbtől a legfinomabb kivitelű művészek által tervezett és szakbizottság által felülvizsgált butorokból áll. teljes lakásberendezéseket művészi tervek szerint készítünk, minden darab jótállás mellett adatik el.

United Kingdom Tea Company Ltd. London

Tea különlegességei kaphatók

MANGOLD MÓR UTÓDA

fűszer, csemege, tea, rum, cognac, czukorka, likőr, és borkülönlegességek üzletében

IPOLYSÁGON.

Naponta friss felvágottak és teavaj.

Kemény és puha sajtok.

„Martinet & Comp.“ francia hal conserv készítményei
 „Ph. Suchard, N. Lejet, Heller és Sarotti“-féle csokoládé és cukorka
 Magyar és Francia pezsgő és cognac
 „Bols“ likőr különlegességek
 Valódi jamaikai rumok
 (Vadak a legmagasabb napi áron lesznek véve.)

Palackozott borok megrendelésre házhoz szállíthatóknak.

Szolid és pontos kiszolgálás.

Fix fizetés

és magas jutalék mellett alkalmazunk vidéki ügynököket, sorsjegyek részlelfizetésre való eladásához. Havonként elérhető jövedelem 300–600 korona. HECHT BANKHÁZ Részvénytársaság, Budapest Ferenciek tere 6. 26–32

Szőlő-oltványok,

szőlővesszők és finom érmelék borok beszerzésére legmelegebben ajánljuk a legjobb hírnévnek örvendő

Szűcs Sándor Fia szőlőtelepét Bihardiószegen. Képes árjegyzéket tanulságos tartalommal ingyen és bérmentve. Ezen árjegyzéknek egyetlen hazból sem szabad hiányozni, mert sok mindenkit érdeklő dolgot tartalmaz. Tehát senki el ne mulassza egy levelező lapon kérni.

Olcsó ár és pontos kiszolgálás.

Több ezer elismerő levél. Készlet: 3 millió.



Superfoszfátot Chilisaletromot

jutányosan ajánl és állandóan raktáron tart

Berczeller Márton
Ipolyságon.



Üdvözet Grázból!

Mielőtt szükségletét fedezi, kérje tőlem gazdag tartalmu minta gyűjteményemet, a legjobb styriai

férfi- és női loden-ról

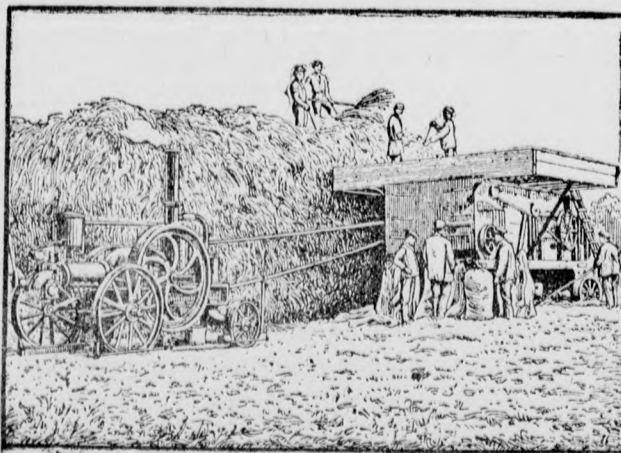
vadász-, erdész-, turista-, rodel- és ski-sport és mindazok részére, akik a különféle időjárásoknak kitéve vannak, de különösen az én valódi styriai női loden-ről gyönyörű mintákkal, utazási- és séta-kosztümöknél, valamint összes divatszövegetjeimről, férfi- és gyermekruhák, felöltők, ulster a legolcsóbbtól a legfinomabb minőségben az általánosan elismert lelkiismeretes első és legnagyobb loden kiviteli cégtől

VINZENZ OBLACK

cs. és kir. udvari posztó-szállító
Graz, Murgasse 9. szám.

Mintakönyvek szabómesterek és szabónők részére 2–10 kivanatra rendelkezésükre állanak.

Nyersolajmotoros cséplőgarnitúra ered. angol szab. Petter-féle



nyersolaj lokomobillal és elsőrangú hazai gyártmányú cséplőgéppel a legegyszerűbb, legbiztosabb és legolcsóbb üzemet biztosítják. Az ered. PETTER négyütemű szab. csőgyújtós (nem tüzesgolyó) stabil nyersolajmotor 2–55 tényleges lóerő teljesítménnyel a legjobb gazdasági és ipari üzempép.

Ered. DAIMLER világhírű stabil és lokomobilszerű benzinmotorok.

Ered. PETZOLD „OTTO“ rendszerű szivógázmotorok, stabil és lokomobilszerű benzinmotorok.

Ered. amer. „LAMBERT“ stabil és lokomobilszerű benzinmotorok.

Képes árjegyzéket és árajánlatot kívánságra küldünk.

Központi Kereskedelmi és Iparbank géposztálya

Telefon: 164–65. Budapest, V., Váci-körút 26. Sürgőnycim: „Centralis“

Az összes gyártmányok állandó gépkiallításunkon megtekinthetők.